

ZISKU, TRŽEB NEBO OBCHODNÍ PŘÍLEŽITOSTI, ZTRÁTY DAT A PODOBNĚ, NESPLNĚNÍ JAKÉKOLI POVINNOSTI NEBO NEDBALOSTI.

- f. **Omezení odpovědnosti.** Ve spojení s následnou distribucí softwarových aktualizací registrovanou afilací se ustanovení o omezení odpovědnosti této smlouvy vztahují na situace, v nichž má instituce nebo registrovaná afilace nárok požadovat po společnosti Microsoft náhradu škody nebo jinou úhradu.
- g. **Žádná podpora.** Softwarové aktualizace následně distribuované registrovanou afilací jejím studentům jsou poskytovány bez jakéhokoli závazku ohledně jejich podpory ze strany společnosti Microsoft, včetně výhod plynoucích z programu Software Assurance.

11. Převody licencí a změna přiřazení.

Registrovaná afilace smí převést licence na afilaci a na jiné oprávněné uživatele ve vzdělávání v souvislosti s rozdělením, splynutím nebo se sloučením za předpokladu, že o tom informuje společnost Microsoft. Za jiných podmínek registrovaná afilace nesmí převést licence na třetí strany bez předchozího souhlasu společnosti Microsoft. Nabyvatelé musejí souhlasit s tím, že budou vázáni příslušnými podmínkami. Převody licencí musejí být časově neomezené. Až na některé výjimky nelze převádět výhody Software Assurance. Všechny verze upgradů musejí být převáděny společně. Licence k operačním systémům jsou vázány na počítačový systém, do kterého byly poprvé nainstalovány. Obecně platí, že registrovaná afilace smí převádět licence interně – z jednoho uživatele na druhého nebo z jednoho počítače na jiný.

a. Převod licencí na afilace nebo na jiné oprávněné uživatele ve vzdělávání.

- (i) **Právo na převod.** Registrovaná afilace smí převést plně splacené časově neomezené licence na (1) afilaci nebo (2) jiné oprávněné uživatele ve vzdělávání v souvislosti s rozdělením afilace nebo provozní divize registrované afilace nebo jakékoli z jejich afilací, splynutím nebo se sloučením. K tomu je třeba, aby registrovaná afilace vyplnila a odeslala společnosti Microsoft oznámení o převodu na formuláři, který lze získat na adrese <http://microsoft.com/licensing/contracts>, a toto oznámení odeslala společnosti Microsoft před převodem. Veškeré další převody vyžadují předchozí písemný souhlas společnosti Microsoft. Poučení o přípustných typech převodů je k dispozici na adrese <http://microsoft.com/licensing/contracts>. Žádný převod licence nebude platný, pokud registrovaná afilace novému vlastníkovi licence neposkytne a nový vlastník licence písemně nepřistoupí na příslušná užívací práva k produktu, omezení užívání, omezení odpovědnosti a omezení převoditelnosti uvedená v tomto oddílu. Žádný převod, který nebude proveden v souladu s tímto oddílem, nebude platný. Další prodej zakoupených licencí je výslovně zakázán.
- (ii) **Některé převody nejsou povoleny.** Registrovaná afilace nesmí převést žádnou z následujících položek:
- krátkodobé licence (90 dnů nebo méně),
 - dočasná užívací práva k produktům,
 - krytí Software Assurance,
 - časově neomezené licence k libovolné verzi jakéhokoli produktu získané prostřednictvím krytí Software Assurance odděleně od základních časově neomezených licencí, pro které bylo získáno krytí Software Assurance, nebo
 - licenci k upgradu počítačového operačního systému odděleně od základní licence k počítačovému operačnímu systému nebo od počítačového systému, ve kterém byl produkt poprvé nainstalován.

b. Interní převody licencí a krytí Software Assurance.

- (i) **Jiné produkty než počítačové operační systémy.** V případě jiných produktů než počítačových operačních systémů může registrovaná afilace změnit přiřazení licenci interně. Registrovaná afilace však nesmí změnit přiřazení krátkodobých licencí (90 dnů nebo méně) nebo změnit přiřazení krytí Software Assurance nebo jiného zajištění upgradu odděleně od původní licence, není-li v této smlouvě stanoveno jinak. Registrovaná afilace nesmí změnit přiřazení licenci k počítačovému operačnímu systému z jednoho počítače na jiný.
- (ii) **Počítačové operační systémy.** Registrovaná afilace smí interně změnit přiřazení krytí Software Assurance pro počítačové operační systémy z původního počítače na náhradní počítač, pokud (1) je u náhradního počítače poskytnuta licence ke spuštění nejnovější verze daného operačního systému a (2) registrovaná afilace odebere z původního počítače všechny upgrady počítačového operačního systému.

12. Nakládání s důvěrnými informacemi.

Obě strany souhlasí s tím, že nepoužijí důvěrné informace druhé strany ani je nesdělí třetí straně s výjimkou případů, kdy je to nutné k dalšímu zajištění účelů smlouvy. Obě strany souhlasí s tím, že přijmou přiměřené kroky na ochranu těchto informací a vrátí je nebo je na žádost zničí a že budou spolupracovat, jestliže dojde k jejich sdělení. Obě strany dále souhlasí, že pokud některá ze stran poskytne druhé straně zpětnou vazbu na produkty nebo služby této druhé strany, není tato zpětná vazba důvěrná.

- a. **Definice „důvěrných informací“.** „Důvěrné informace“ znamenají informace označené nebo jinak písemně určené některou ze stran jako soukromé či důvěrné nebo informace, které by podle okolností jejich sdělení měla strana příjemce přiměřeně rozpoznat jako důvěrné. Zahrnují neveřejné informace vztahující se k produktům nebo zákazníkům, marketingu a reklamě každé ze smluvních stran a dohodnuté podmínky smluv společnosti Microsoft.
- b. **Informace nepovažované za důvěrné.** Důvěrné informace nezahrnují informace, které:
 - (i) příjemce vyvinul nezávisle,
 - (ii) se příjemce dozvěděl dříve, než je obdržel od druhé strany, nebo
 - (iii) jsou či následně budou veřejně dostupné nebo byly obdrženy z jiného zdroje, v obou případech jinak než porušením povinnosti zachovat důvěrnost informací.
- c. **Užití důvěrných informací.** Po dobu 5 let od úvodního sdělení nebude žádná ze stran:
 - (i) používat důvěrné informace druhé strany bez jejího předchozího písemného souhlasu, nečiní-li tak na podporu tohoto obchodního vztahu nebo nepovoluje-li tak výslovně tato smlouva, nebo
 - (ii) sdělovat důvěrné informace druhé strany, pokud to nebude třeba pro získání stanoviska od právních nebo finančních poradců nebo pokud to není vyžadováno zákonem (v tom případě strana povinná ke sdělení vyvine veškeré úsilí upozornit druhou stranu na tento požadavek, aby tato proti takovému sdělení mohla protestovat).
- d. **Ochrana důvěrných informací.** Každá smluvní strana učiní přiměřená preventivní opatření na zabezpečení ochrany důvěrných informací druhé strany. Tato preventivní opatření musejí být alespoň tak rozsáhlá jako opatření, která druhá strana vynakládá na ochranu svých důvěrných informací. Každá strana sdělí svým zaměstnancům, konzultantům nebo subdodavatelům důvěrné informace druhé strany pouze v rozsahu nezbytně nutném a za dodržení povinností zachovávat důvěrnost stanovených v této smlouvě. V případech, kdy důvěrné informace již nebudou nutné k plnění jakýchkoli povinností podle této smlouvy, je každá ze stran vrátí straně druhé nebo je na žádost druhé strany zničí.

- e. **Spolupráce při neoprávněném sdělení důvěrných informací.** Každá strana neprodleně upozorní druhou stranu, jestliže zjistí jakékoli neoprávněné užití nebo sdělení důvěrných informací, pomůže druhé straně znovu získat držení důvěrných informací a zabráni jejich dalšímu neoprávněnému použití nebo sdělení.
- f. **Právo k užívání zpětné vazby.** V případě, že jedna strana poskytne návrhy na změny nebo vylepšení či jinou zpětnou vazbu na produkty nebo služby druhé strany této druhé straně, strana příjemce zpětné vazby ji může použít k jakémukoli účelu, aniž by jí vznikl závazek jakéhokoli druhu, pokud strana příjemce nesdělí zdroj zpětné vazby bez souhlasu strany, která ji poskytla.

13. Záruky.

Společnost Microsoft zaručuje, že její produkty budou fungovat tak, jak je popsáno v doprovodné dokumentaci. Pokud tomu tak není, společnost Microsoft poskytne náhradní produkt nebo náhradu kupní ceny. Společnost Microsoft vylučuje jakékoli další záruky.

- a. **Omezená záruka na produkt.** Společnost Microsoft zaručuje, že každá z verzí produktu poskytnutých instituci v rámci licence bude v podstatných ohledech pracovat tak, jak je popsáno v příslušné uživatelské dokumentaci společnosti Microsoft. Tato záruka podléhá následujícím omezením:
 - (i) záruka platí po dobu jednoho roku od prvního spuštění kopie produktu institucí,
 - (ii) veškeré odvozené záruky, prohlášení a podmínky platí pouze po dobu účinnosti omezené záruky s výjimkou případů, kdy takové omezení nepřipouští rozhodné právo,
 - (iii) záruka se nevztahuje na problémy způsobené nehodou, nesprávným použitím, užíváním produktů způsobem, který se neslučuje s touto smlouvou nebo užívacími právy k produktu, nebo jsou důsledkem událostí, které společnost Microsoft nemohla účinně ovlivnit,
 - (iv) záruka se nevztahuje na komponenty produktů, jejichž opětovné šíření má instituce povoleno, a
 - (v) záruka se nevztahuje na problémy vzniklé v důsledku nesplnění minimálních systémových požadavků.
- b. **Náprava v případě nedodržení omezené záruky na produkt.** Upozorní-li instituce v záruční době společnost Microsoft na to, že produkt nesplňuje podmínky omezené záruky, společnost Microsoft podle vlastního uvážení buď (1) vrátí kupní cenu zaplacenou za produkt, nebo (2) produkt opraví či vymění. Toto jsou jediné formy nápravy za nedodržení omezené záruky, na které má instituce právo, nevyžaduje-li rozhodné právo poskytnutí jiných forem nápravy.
- c. **VYLOUČENÍ JINÝCH ZÁRUK.** KROMĚ TÉTO OMEZENÉ ZÁRUKY SPOLEČNOST MICROSOFT NEPOSKYTUJE ŽÁDNÉ DALŠÍ, VÝSLOVNÉ ANI PŘEDPOKLÁDANÉ ZÁRUKY. SPOLEČNOST MICROSOFT VYLUČUJE JAKÁKOLI PŘEDPOKLÁDANÁ PROHLÁŠENÍ, ZÁRUKY NEBO PODMÍNKY, VČETNĚ ZÁRUKY PRODEJNOSTI, VHODNOSTI PRO URČITÝ ÚČEL, USPOKOJIVÉ KVALITY, VLASTNICKÝCH PRÁV A NEPORUŠENÍ PRÁV. TATO VYLOUČENÍ PLATÍ, POKUD NEJSOU V ROZPORU S ROZHODNÝM PRÁVEM.

14. Obhajoba při obvinění z porušení práv a zneužití.

Společnost Microsoft souhlasí s tím, že bude instituci a její afilace obhajovat proti obviněním z porušení práv duševního vlastnictví třetích osob produktem společnosti Microsoft a že uhradí jakékoli náhrady škod stanovené soudně nebo při mimosoudním vyrovnání. Existuje několik výjimek,

kteří omezují odpovědnost společnosti Microsoft v případech, kdy instituce nebo její afilace k obviněním nějakým způsobem přispěly vlastní činností. Pokud instituce a její afilace svým jednáním nějak obvinění zapříčinily a společnosti Microsoft vznikne škoda, musí instituce odškodnit společnost Microsoft.

Pokud se společnost Microsoft domnívá, že je to nezbytné pro odvrácení obvinění z porušení práv, může společnost Microsoft nahradit nebo upravit produkty, které instituce a její afilace používají. V případě, že někdo vydá zákaz užívání produktu institucí, společnost Microsoft podle svého uvážení produkt nahradí, upraví jej tak, aby neporušoval práva třetích stran, získá práva, která instituce potřebuje, aby mohla produkt nadále užívat, nebo instituci vrátí peníze.

- a. **Dohoda o ochraně.** Společnost Microsoft bude hájit instituci a její afilace proti všem obviněním vzneseným třetí stranou, která není afilací, podle nichž kterýkoli produkt nebo oprava společnosti Microsoft porušuje patent, autorská práva nebo ochrannou známku takové třetí strany nebo představuje záměrné nezákonné použití jejího obchodního tajemství či nezveřejněných informací. Společnost Microsoft dále uhradí částku stanovenou v jakémkoli výsledném nepříznivém pravomocném rozsudku (nebo vyrovnání, se kterým společnost Microsoft souhlasí). V tomto oddílu jsou stanoveny veškeré prostředky nápravy, na které má instituce v případě takových obvinění nárok. Termíny „úmyslné neoprávněné užití“ a „nesdělené informace“ jsou použity tak, jak jsou definovány v článku 39.2 smlouvy TRIPS.
- b. **Co musí instituce udělat.** Společnost Microsoft musí být neprodleně informována o obvinění a musí jí být poskytnuta výhradní kontrola nad obhajobou nebo vyrovnáním. Instituce souhlasí, že poskytne společnosti Microsoft přiměřenou spolupráci při obhajobě proti tomuto nároku, přičemž společnost Microsoft instituci nahradí přiměřené hotové výdaje spojené s poskytováním takové spolupráce.
- c. **Omezení závazku k obhajobě.** Povinnosti společnosti Microsoft se nevztahují na případy, kdy se obvinění či nepříznivý pravomocný rozsudek zakládá na:
 - (i) spouštění produktu nebo opravy po výzvě k ukončení jejich spouštění z důvodu takového obvinění,
 - (ii) zkombinování produktu nebo opravy s produktem, daty nebo obchodním procesem, které nepocházejí od společnosti Microsoft,
 - (iii) škodách, které lze přičíst hodnotě užívání produktu, dat nebo obchodního procesu, které nepocházejí od společnosti Microsoft,
 - (iv) pozměnění produktu nebo opravy,
 - (v) distribuci produktu nebo opravy třetím stranám nebo jejich užívání ve prospěch jakékoli třetí strany,
 - (vi) užití jedné nebo více ochranných známek společnosti Microsoft bez jejího výslovného písemného souhlasu,
 - (vii) jakémkoli obvinění v souvislosti s obchodním tajemstvím nebo nesdělenými informacemi, kdy obchodní tajemství nebo nesdělené informace byly získány (1) nesprávnými prostředky, (2) za okolností, za nichž vzniká povinnost zachovávat jejich důvěrnost či omezit jejich použití, nebo (3) od osoby (jiné než společnost Microsoft či její afilace), která měla vůči straně vznášející obvinění povinnost zachovávat důvěrnost nebo omezit užívání obchodního tajemství či nesdělených informací.Instituce společnosti Microsoft uhradí veškeré náklady nebo škody vzniklé v důsledku jakéhokoli takového jednání.
- d. **Konkrétní práva a formy nápravy v případě porušení práv.**
 - (i) **Práva společnosti Microsoft při řešení možného porušení práv.** Pokud společnost Microsoft obdrží informace o obvinění z porušení souvisejícího s produktem nebo

opravou, může společnost Microsoft na vlastní náklady a bez povinnosti tak učinit přijmout některé z následujících opatření:

- získat souhlas s dalším používáním produktu nebo opravy, které jsou předmětem obvinění z porušení,
- upravit produkt či opravu nebo je nahradit funkčním ekvivalentem tak, aby k porušování nadále nedocházelo, přičemž spouštění produktu nebo opravy, které jsou předmětem obvinění z porušení, musí být neprodleně ukončeno.

(ii) Konkrétní formy nápravy poskytované instituci v případě soudního zákazu užívání.

Pokud soud s příslušnou jurisdikcí v důsledku obvinění z porušení vydá soudní zákaz užívání produktu nebo opravy, společnost Microsoft podle vlastního uvážení provede některý z následujících kroků:

- obstará právo pokračovat v jeho užívání, nebo
- nahradí jej za funkční ekvivalent nebo upraví tak, aby již práva neporušoval, nebo
- vrátí zaplacenou kupní cenu a ukončí účinnost licence k produktu nebo opravě, které jsou předmětem obvinění z porušení.

Pokud je proti instituci třetí stranou vznesen jakýkoli jiný typ nároku vztahující se k duševnímu vlastnictví, musí instituce neprodleně informovat společnost Microsoft. Společnost Microsoft může na základě svého rozhodnutí ohledně těchto nároků postupovat tak, jako kdyby se na ně vztahoval tento oddíl. Tento oddíl poskytuje výlučný prostředek nápravy proti nárokům vznášeným třetí stranou z porušení práva a ze zneužití obchodního tajemství.

15. Omezení odpovědnosti.

Společnost Microsoft omezuje svou odpovědnost a odpovědnost svých dodavatelů vůči instituci a jejím afilacím finanční částkou zaplacenou na základě této smlouvy společností Microsoft za produkt nebo službu, jež je předmětem nároku. Toto omezení se však nevztahuje na povinnosti společnosti Microsoft v oddílu s názvem „Obhajoba v případě nároku z titulu porušení práv nebo zneužití“ nebo na náhradu škody, která instituci nebo registrované afilaci vznikne z důvodu porušení povinnosti zachovávat důvěrnost společností Microsoft nebo z důvodu hrubé nedbalosti či úmyslného nekalého jednání společnosti Microsoft.

Obě strany souhlasí s tím, že se navzájem nebudou činit odpovědnými za následné, nepřímé, trestní nebo zvláštní škody s výjimkou škod vzniklých v důsledku porušení důvěrnosti nebo poškození práv k duševnímu vlastnictví jedné strany druhou stranou.

a. Omezení odpovědnosti. Není-li v tomto oddílu stanoveno jinak, bude odpovědnost společností Microsoft a jejich dodavatelů vůči instituci a jejím afilacím vyplývající z této smlouvy omezena v rozsahu povoleném rozhodným právem na přímé škody do výše částky uhrazené podle této smlouvy za produkt nebo služby, které daly vznik takové odpovědnosti. V případě produktu zdarma; bezplatně poskytovaných služeb nebo kódu, k jehož opětovné distribuci třetím stranám jsou instituce nebo její afilace oprávněny bez samostatné úhrady společností Microsoft, je celková odpovědnost společností Microsoft omezena na částku 5 000 USD. Tato omezení platí bez ohledu na to, zda se odpovědnost zakládá na porušení smlouvy, občanskoprávním deliktu (včetně nedbalosti), objektivní odpovědnosti, porušení záruk nebo na jakémkoli jiném právním základě. Toto omezení se však nevztahuje na:

- (i) povinnosti společnosti Microsoft stanovené v oddílu s názvem „Obhajoba v případě nároku z titulu porušení práv nebo zneužití“ nebo
- (ii) odpovědnost za škody způsobené nezodpovědností nebo úmyslným nekalým jednáním společností Microsoft nebo jejich zástupců a uznané pravomocným rozhodnutím soudu,

- (iii) odpovědnost za škody způsobené nedodržením závazků společnosti Microsoft uvedených v oddílu s názvem „Nakládání s důvěrnými informacemi“,
 - (iv) odpovědnost za zranění či smrt způsobenou nedbalostí společnosti Microsoft nebo jejími zaměstnanci či zástupci nebo za úmyslné uvedení v omyl.
- b. **VYLOUČENÍ URČITÝCH ŠKOD. V ROZSAHU POVOLENÉM ROZHODNÝM PRÁVEM A BEZ OHLEDU NA PRÁVNÍ ZÁKLAD NÁROKU NENÍ ŽÁDNÁ ZE STRAN ANI JEJÍ AFILACE ČI DODAVATELÉ ODPOVĚDNÁ ZA ŽÁDNÉ NEPŘÍMÉ ŠKODY (VČETNĚ, ALE NE VÝHRADNĚ, NÁSLEDNÝCH, ZVLÁŠTNÍCH NEBO NÁHODNÝCH ŠKOD, ŠKOD Z UŠLÉHO ZISKU NEBO VÝNOSŮ, PŘERUŠENÍ OBCHODNÍ ČINNOSTI NEBO ZTRÁTY OBCHODNÍCH INFORMACÍ) VZNIKLÉ V SOUVISLOSTI S TOUTO SMLOUVOU, A TO I V PŘÍPADĚ, ŽE PŘÍSLUŠNÁ STRANA BYLA UPOZORNĚNA NA MOŽNOST VZNIKU TAKOVÝCH ŠKOD ČI TAKOVOU MOŽNOST BYLO MOŽNÉ ROZUMNĚ PŘEDPOKLÁDAT. TOTO VYLOUČENÍ SE NEVZTAHUJE NA ODPOVĚDNOST KAŽDÉ STRANY VŮČI DRUHÉ PŘI PORUŠENÍ POVINNOSTI DŮVĚRNOSTI NEBO PRÁV DUŠEVNÍHO VLASTNICTVÍ DRUHÉ STRANY.**

16. *Ověřování souladu se smlouvou.*

Společnost Microsoft má obecně právo zkontrolovat záznamy instituce a jejích registrovaných afilací nebo provést na místě audit prostřednictvím nezávislého auditora. Společnost Microsoft uhradí náklady na audit, pokud se při něm neprokáže podstatný nesoulad se smlouvou.

- a. **Právo ověřit soulad se smlouvou.** Instituce a její afilace musejí vést záznamy týkající se produktů, které instituce a její afilace užívají na základě jakékoli licenční smlouvy. Společnost Microsoft má právo ověřit na svůj náklad soulad se smlouvou po dobu trvání příslušné prováděcí smlouvy a po dobu jednoho roku poté.
- b. **Proces ověřování a omezení.** Při ověřování souladu se smlouvou společnost Microsoft najme nezávislého účetního z mezinárodně uznávané veřejné účetnické společnosti, která bude zavázána povinností zachovávat důvěrnost. Ověřování se uskuteční na základě oznámení učiněného nejméně 30 dní předem, během obvyklé pracovní doby a způsobem, který nepřiměřeně nezasahuje do provozu instituce a jejích afilací. Jako alternativní možnost může společnost Microsoft požadovat, aby instituce vyplnila dotazník vlastního auditu vztahující se k produktům, které instituce a její afilace užívají na základě této smlouvy.
V případě, že společnost Microsoft provede ověření a neshledá podstatný případ nelicencovaného užívání (počet licencí nižší než 5 % a více), společnost Microsoft nejméně jeden rok neprovede další ověření stejného subjektu. Společnost Microsoft a auditori společnosti Microsoft použijí informace získané při ověřování souladu se smlouvou jen s cílem uplatňovat práva společnosti Microsoft a zjistit, zda instituce a její afilace dodržují podmínky této smlouvy. Uplatněním výše uvedených práv a postupů se společnost Microsoft nezříká svých práv na vymáhání této smlouvy, nebo na ochranu svého duševního vlastnictví jakýmkoli jinými zákonem povolenými prostředky.
- c. **Náprava v případě nesouladu se smlouvou.** V případě, že se při ověření nebo vlastním auditu prokáže jakékoli nelicencované užívání, musí příslušná registrovaná afilace neprodleně objednat dostatečný počet licencí, které by toto užívání pokrývaly. V případě, že bude zjištěn případ podstatného nelicencovaného užívání, instituce nahradí společnosti Microsoft náklady, které společnosti Microsoft vznikly při ověřování, a získá nezbytné další licence formou jednotlivých maloobchodních licencí, a to ve lhůtě 30 dnů.

17. *Doba účinnosti a vypovězení smlouvy.*

Účinnost této smlouvy a veškerých prováděcích smluv předložených na základě této smlouvy skončí 36 celých kalendářních měsíců ode dne účinnosti této smlouvy, nebude-li smlouva prodloužena nebo

neskončí-li její účinnost dříve. Obecně platí, že stávající prováděcí smlouvy lze vypovědět, pokud některá ze stran poruší tuto smlouvu a porušení nenapraví v poskytnuté lhůtě. Obecně platí, že registrovaná afilace si musí objednat licence pro kopie produktů, které používá, ale dosud pro ně nepředložila objednávky, a uhradit plnou cenu všech licencí.

- a. **Doba účinnosti smlouvy.** Tato smlouva zůstane v účinnosti po dobu 36 celých kalendářních měsíců následujících po dni účinnosti smlouvy, nebude-li prodloužena nebo vypovězena, jak je popsáno níže. Doba účinnosti všech prováděcích smluv uzavřených na základě této smlouvy uplyne nebo skončí ke dni uplynutí doby účinnosti této smlouvy nebo vypovězení této smlouvy, nebudou-li vypovězeny dříve níže popsaným způsobem.
- b. **Výpověď z důvodu porušení smlouvy.** Kterákoli ze stran prováděcí smlouvy ji může vypovědět, pokud druhá strana podstatně porušuje své povinnosti podle této smlouvy, včetně nesplnění jakékoli povinnosti předložit objednávky nebo zaplatit dlužné částky. S výjimkou porušení smlouvy, která jsou takové povahy, že je nelze napravit do 30 dnů, musí strana, která podává výpověď ze smlouvy, o tom informovat druhou stranu 30 dnů předem a poskytnout příležitost k nápravě. Pokud společnost Microsoft podá takové oznámení registrované afilaci, poskytne instituci kopii daného oznámení s tím, že se instituce zavazuje pomoci při úsilí o řešení tohoto porušení. Jestliže porušení ovlivní také další prováděcí smlouvy a nemůže být mezi institucí a společností Microsoft vyřešeno v přiměřené době, je také společnost Microsoft oprávněna vypovědět tuto smlouvu a všechny její ostatní prováděcí smlouvy. Pokud registrovaná afilace přestane být afilací instituce, musí o tom instituce neprodleně informovat společnost Microsoft a společnost Microsoft bude oprávněna vypovědět její prováděcí smlouvu.
- Společnost Microsoft může neprodleně vypovědět tuto smlouvu a jakoukoli prováděcí smlouvu (smlouvy), jestliže instituce přestane být oprávněným uživatelem ve vzdělávání určeným na adrese <http://microsoft.com/licensing/contracts>.
- Nebudou-li na základě prováděcí smlouvy po dobu 12 měsíců přijaty žádné objednávky, bude prováděcí smlouva vypovězena 13 měsíců ode dne účinnosti prováděcí smlouvy.
- c. **Předčasné skončení účinnosti.** Pokud registrovaná afilace vypoví svou prováděcí smlouvu v důsledku jejího porušení společností Microsoft nebo pokud společnost Microsoft vypoví prováděcí smlouvu z důvodu, že registrovaná afilace přestala být afilací instituce, má registrovaná afilace následující možnosti:
- (i) může ihned uhradit celkovou zbývajících splatnou částku včetně veškerých splátek, přičemž v takovém případě bude registrovaná afilace mít časově neomezené licence ke všem kopiím produktů, které si objednala, nebo
 - (ii) může uhradit pouze částky splatné ke dni skončení účinnosti, přičemž v takovém případě registrovaná afilace bude mít časově neomezené licence (1) ke všem kopiím produktů, pro které byly platby plně uhrazeny, a (2) k počtu kopií produktů, které si objednala (včetně nejnovějších verzí produktů objednaných v rámci krytí Software Assurance v úvodní nebo prodloužené době účinnosti) a které uhradila ve splátkách, odpovídajícím poměru celkové uhrazené částky vůči celkové částce, jež by byla splatná, kdyby nedošlo k předčasnému skončení účinnosti smlouvy.
- d. **Důsledky výpovědi nebo uplynutí doby účinnosti.** V případě uplynutí doby účinnosti této smlouvy nebo jakékoli prováděcí smlouvy nebo jejího vypovězení musí registrovaná afilace objednat licence ke všem kopiím produktů, které registrovaná afilace nebo její afilace spouštěla na základě své prováděcí smlouvy a pro které registrovaná afilace ještě nepředložila objednávku. Není-li v odstavci „Předčasné skončení účinnosti“ stanoveno jinak, budou v případě vypovězení smlouvy veškeré neuhrazené platby za jakékoli licence okamžitě dlužné a splatné a registrovaná afilace bude oprávněna získat časově neomezené licence pouze tehdy, až budou všechny takové platby uhrazeny.

18. Jak prodloužit tuto smlouvu.

Instituce může podle svého uvážení prodloužit tuto smlouvu o další roční nebo tříletou dobu účinnosti.

- a. **Prodloužení.** Společnost Microsoft poskytne instituci písemné oznámení o uplynutí úvodní nebo prodloužené doby účinnosti smlouvy 60 dnů předem, přičemž toto oznámení bude obsahovat informace o možnostech prodloužení. Instituce může mít možnost prodloužit tuto smlouvu jednou o 12 nebo 36 celých kalendářních měsíců. Pokud instituce prodlouží tuto smlouvu, budou automaticky prodlouženy všechny prováděcí smlouvy na základě této smlouvy. Společnost Microsoft a její afilace bezdůvodně nezamítnou žádnou prodlužovací objednávku. Společnost Microsoft však může provést změnu v tomto programu, která způsobí, že instituce a její registrované afilace budou muset uzavřít nové smlouvy a prováděcí smlouvy.
- b. **Zadávaní prodlužovacích objednávek.** Přeje-li si registrovaná afilace prodloužit krytí Software Assurance pro jakékoli kopie licencí objednaných na základě předchozí prováděcí smlouvy, musí pro tyto kopie předložit prodlužovací objednávku do 30 dnů od uplynutí předchozí doby účinnosti. Prodloužená doba účinnosti začne běžet v den, kdy uplyne předchozí doba účinnosti prováděcí smlouvy. Při prodloužení této smlouvy nebude registrovaná afilace oprávněna objednávat krytí Software Assurance ve vztahu k jakýmkoli kopiím jakýchkoli produktů, pro které získala pouze licenci bez toho, aby nejdříve získala L&SA.
- c. **Následky neprodloužení smlouvy.** Pokud se instituce rozhodne neprodloužit tuto smlouvu nebo pokud se registrovaná afilace rozhodne neprodloužit krytí Software Assurance ve vztahu k jakýmkoli kopiím jakéhokoli produktu licencovaným na základě prováděcí smlouvy a pokud jinak umožní zánik krytí Software Assurance pro tyto kopie, potom nebude registrované afilaci povoleno objednávat krytí Software Assurance pro tyto kopie bez toho, aby nejdříve získala L&SA.

19. Různé.

- a. **Sdělení určená společnosti Microsoft.** Sdělení, pověření a žádosti související s touto smlouvou musejí být zaslány běžnou poštou, poštou s dodací lhůtou do druhého dne, expresní kurýrní službou, faxem nebo e-mailem na adresy a čísla uvedené v této smlouvě. Sdělení budou považována za doručená ke dni uvedenému na potvrzené doručence nebo na potvrzení kurýra nebo na potvrzení o doručení faxu nebo e-mailu.

Kopie zasílejte na adresu:

Microsoft EMEA HQ
Law and Corporate Affairs
Cour Défense Tour B
La Défense 4.
100, Esplanade du Général de Gaulle
92932 Paris La Défense Cedex
France

- b. **Žádný převod vlastnických práv.** Společnost Microsoft v rámci žádného licencovaného produktu nepřevádí žádná vlastnická práva. Společnost Microsoft si vyhrazuje všechna práva, která nejsou výslovně udělena. Produkty jsou chráněny autorským právem a dalšími zákony o duševním vlastnictví a mezinárodními smlouvami.

- c. **Oddělitelnost.** Pokud soud shledá jakékoli ustanovení této smlouvy nezákonným, neplatným nebo nevymahatelným, zůstanou ostatní části dokumentu plně v platnosti a účinné a tato smlouva bude doplněna tak, aby dotčené ustanovení smlouvy mělo účinnost v maximálním možném rozsahu.
- d. **Prominutí.** Prominutí jakéhokoli porušení této smlouvy neznamena prominutí jakéhokoli jiného porušení. Jakékoli prominutí musí být učiněno písemně a podepsáno oprávněným zástupcem promíjející strany.
- e. **Prodejci a jiné třetí strany nemohou zavazovat společnost Microsoft.** Prodejci a jiné třetí strany nemají oprávnění přijímat ani uzavírat jménem společnosti Microsoft žádnou odpovědnost ani závazky.
- f. **Tato smlouva je nevýhradní.** Instituce může volně uzavírat smlouvy o licencování, užívání nebo propagaci softwaru či služeb jiných výrobců, než je společnost Microsoft.
- g. **Úplná smlouva.** Dokumenty uvedené na titulní straně této smlouvy tvoří úplnou smlouvu týkající se předmětu této smlouvy a nahrazují jakákoli předchozí nebo současná sdělení. V případě rozporu mezi kterýmikoli z dokumentů uvedených na první straně, který není v těchto dokumentech výslovně upraven, platí podmínky v nich uvedené v následujícím pořadí: (1) tyto podmínky a ujednání a podpisový formulář, (2) seznam produktů, (3) užívací práva k produktu vztahující se k produktům licencovaným na základě této smlouvy, (4) jakékoli prováděcí smlouvy uzavřené na základě této smlouvy a (5) jakékoli objednávky předložené na základě této smlouvy.
- h. **Postoupení.** K postoupení nebo převodu této smlouvy nebo příslušných práv a povinností je nutný předchozí písemný souhlas společnosti Microsoft. Společnost Microsoft může tuto smlouvu nebo související práva a povinnosti převést na některou z afilací společnosti Microsoft.
- i. **Přetrvávání.** Ustanovení upravující užívací práva k produktu, omezení použití, převod licencí, záruky, obhajoby v případě nároku z titulu porušení práv, omezení záruk a zneužití, omezení odpovědnosti, nakládání s důvěrnými informacemi, ověřování dodržení smlouvy a povinnosti při ukončení nebo uplynutí doby účinnosti smlouvy zůstávají v platnosti i po ukončení nebo uplynutí doby účinnosti smlouvy nebo jakéhokoli odběru.
- j. **Změna smlouvy.** Tuto smlouvu (s výjimkou seznamu produktů a užívacích práv k produktu) lze měnit pouze dodatkem podepsaným oběma stranami.
- k. **Práva instituce na soukromí.** Společnost Microsoft a instituce a její afilace budou dodržovat všechny platné zákony a předpisy týkající se ochrany osobních údajů. Instituce a její afilace neposkytnou společnosti Microsoft žádná data obsahující osobní údaje, pokud je k tomu vlastník těchto dat konkrétně neoprávnil pro použití zamýšlené v poslední větě tohoto odstavce. Instituce souhlasí, že společnosti Microsoft umožní použití kontaktních informací poskytnutých institucí společnosti Microsoft s cílem umožnit společnosti Microsoft a třetím stranám napomáhat instituci v dodržování této smlouvy. Jakékoli osobní údaje poskytnuté institucí v souvislosti s touto smlouvou budou užívány a chráněny v souladu s prohlášením o ochraně osobních údajů, které je k dispozici na adrese <https://licensing.microsoft.com>.
- l. **Příslušná měna.** Platby prováděné institucí nebo jejími registrovanými afilacemi v souladu s touto smlouvou musejí být hrazeny v měně schválené pro příslušnou lokalitu. Podrobné informace naleznete na adrese <http://microsoft.com/licensing/contracts>.
- m. **Odměny pro poradce.** Společnost Microsoft v určitých případech vyplácí odměny softwarovým poradcům nebo jiným třetím stranám autorizovaným společností Microsoft. Tyto odměny jsou platbami za poradenské služby. Uhrazení odměn závisí na různých faktorech včetně typu smlouvy, na základě které registrovaná afilace objednává licence, na licencích objednaných registrovanou afilací a na tom, zda se registrovaná afilace rozhodne využívat služeb poradce. Výše odměn roste s objemem objednávek, které instituce předloží na základě této smlouvy.

- n. **Rozhodné právo.** Tato smlouva se bude řídit a je vykládána v souladu se zákony Irské republiky. Tato volba rozhodného práva nebrání žádné ze stran domáhat se předběžného opatření v souvislosti s porušením práv duševního vlastnictví nebo povinnosti důvěrnosti v rámci jakékoli příslušné jurisdikce.
- o. **Povinnosti související s vývozem.** Produkty a opravy podléhají vývozním zákonům a předpisům platným v USA. Instrukce je povinna dodržovat všechny domácí a mezinárodní zákony o vývozu a předpisy, které se na produkty a opravy vztahují. Tyto zákony zahrnují omezení týkající se místa určení, koncových uživatelů a koncového užívání. Další informace naleznete na adrese <http://microsoft.com/exporting/>.
- p. **Přírodní katastrofy.** V případě přírodní katastrofy může mít instrukce zvláštní práva. Informace naleznete na adrese <http://www.microsoft.com>.

Smlouva Academic Select Dodatek

Číslo smlouvy Academic Select
Vyplní společnost Microsoft **38568200**

ID dodatku **CTM- 1-IC89ZJ-AS**

ID číslo
Vyplní společnost Microsoft

Tento dodatek se uzavírá mezi zákazníkem a podepsanou afilací společnosti Microsoft a nabývá účinnosti níže uvedeného dne. Všechny použité termíny, které nejsou v tomto dodatku definovány, mají význam uvedený ve výše identifikované smlouvě Academic Select (dále jen „smlouva“).

Bez ohledu na jakékoli ustanovení smlouvy s opačným významem, přestože nesplňujete kritéria oprávněného uživatele ve vzdělávání uvedená na <http://microsoft.com/licensing/contracts>, vás opravňujeme k uzavření smlouvy. Jediným účelem tohoto oprávnění je umožnit vašim afilacím, které jsou oprávněnými uživateli ve vzdělávání, uzavřít prováděcí smlouvy na základě smlouvy, předkládat objednávky na produkty společnosti Microsoft na základě prováděcích smluv a používat tyto produkty v rámci své instituce.

Kromě změn provedených tímto dodatkem zůstávají všechny podmínky smlouvy beze změn. Svým podpisem níže strany vyjadřují svůj souhlas s tím, že podmínky tohoto dodatku jsou pro ně závazné.

Zákazník	Podepisující afilace společnosti Microsoft
Jméno a příjmení / obchodní firma zákazníka *	Microsoft Ireland Operations Limited
Česká Republika - Ministerstvo vnitra	
Podpis *	Podpis
Jméno a příjmení (tiskacím) *	Jméno a příjmení (tiskacím)
MUDr. Mgr. Ivan Langer	Microsoft Ireland Operations Ltd
Funkce (tiskacím) *	Funkce (tiskacím)
Ministr	11 JUN 2008
Den podpisu *	Den podpisu
12. 6. 2008	Ilena Kuzma
	(den, kdy afilace společnosti Microsoft podepsala tento dodatek)
	Authorized representative of Commercial Customer Operations
	Den účinnosti (může se lišit ode dne našeho podpisu) 12. 6. 08

* Povinné pole

Prosíme, podepište dvě kopie tohoto dodatku a zašlete je vašemu prodejci. Vaš prodejce musí tyto dokumenty zaslat na níže uvedenou adresu nejpozději do **30. 6. 2008**. Po podepsání tohoto dodatku obdržíte jednu kopii jako potvrzení.

Microsoft Ireland Operations Limited
Atrium Building Block B
Carmen Hall Road, Sandyford Industrial Estate
Dublin 18 - Ireland

Vyhotovil/a: Tereza Drmlová

